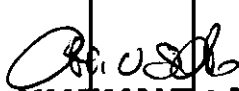


(1) Empfänger Getrag S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN			(2) Eingangsvermerke 194085			Lieferschein		
						Vorgangsnummer 327863 (4) Versanddatum 06.02.2018		
(5) Lieferant und Absender GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Straße 22 86477 Adelsried			(6) Fracht		(7) Anlieferung (Ist)		(8) Rechnung-Nr	
			frei €	unfrei	Waggon Frachtgut Eilgut Express Post	Spediteur fremd Fahrz eigen Fahrz	Rechnungsnummer (9) vom	
(10) Ihr Zeichen	(11) Bestellnummer	(15) Zusatz des Bestellers	(12) unsere Abteilung		(13) Hausruf	(14) unsere Auftrags-Nr.		
412	5500039163		Auftragssachbearbeiter n		+49 (0) 8294 86094 832	2075534		
(19) Versandart		frei (20) unfrei	(21) Verpackungsart	(22) Versandzeichen		(23) brutto Gesamtgewicht kg (24) (24) netto		
Lkw				13127SK		1.670,384 1.524,38		
Versandanschrift						(26) Abladestelle		
Getrag S.p.A Svevatrans Srl						Via dei Geranei, 21. 70026 Modugno (Bari) 14248		
(27) Pos	Sachnummer	Bezeichnung der Lieferung/Leistung Verpackungseinzelheiten		(30) Menge	(31) Einheit	(40) Empfängervermerke		
						Menge (Ist)	+ / -	Vermerke
	2516043980	2516043980 Antriebswelle innen 010-804106 "M" Charge: A-280730 10		1.422	Stück	180171649		
	FLC Magnum TBA- PN4-203	FLC Magnum TBA-501742 Seitenfaltenhaube PE für Klappbare Gitterbox PAK-700470		2	Stück	180171805		
	GETRAG-DECKEL	TBA-500088 Deckel für FLC MAGNUM		2	Stück	5007886307		
	Lieferbedingung	DDP -						
	2 x 711 Stück							
				 KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4nc - 70026 Modugno (BA)				
				08 FEB 2018 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
(42) Eingangsvermerke		(43) Mengenprüfung		(44) Güteprüfung/Prüfbericht		(45) Empfänger		(46) Rechnungsprüfung
Datum								
Name/								

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA;SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)				45007426					
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Strasse 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI									
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) 									
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 06.02.2018				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer									
5 Beigefügte Dokumente Lieferschein 327862 - 327863													
6 Zeichen und Nummern -		7 Anzahl der Packstücke 5		8 Art der Verpackung FLC Magnum TBA-501742		9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile:Welle aus Stahl Gesamtgewicht		10 Statistik Nr. 8483109590		11 Bruttogewicht in kg 4335,00 4335,00		12 Umfang in m³	
CMR													
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		19 Zu zahlen vom:		Absender		Währung		Empfänger					
		Fracht											
		Ermäßigung		-									
		Zwischensumme											
		Zuschläge											
		Nebengebühren											
		Sonstiges		+									
		Zu zahlende Gesamtsumme											
14 Rückerstattung													
15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei				20 Besondere Vereinbarungen									
21 Ausgefertigt in Prievidza am 06.02.2018													
22  Slovakia s.r.o. Vápenická 30 SK-971 01 Prievidza IČO: 30 223 3006 IČ DPH: SK2020466734 (45)				23  s.r.o. Kukučínova 14 Prievidza 971 01 IČO: 36310166 IČ DPH: SK2020115284				24 Gut empfangen Datum am					
25 Angaben zur Ermittlung der Tarifierntfernung mit Grenzübergängen von bis km				Paletten-Absender Art Anzahl Kein Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette				KUEHN + NAGEL S.r.l. Via dei Cidamini, snc - 70026 Modugno (BA) Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette 18 FEB 2018					
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfsgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift "Ricevuta con riserva di verifica su qualità e quantità"									
27 Amtliches Kennzeichen Kfz PD397EM Anhängerb BB 086FB				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift									
Benutzte Genehmigung Nr. ☐ National ☐ Bilateral ☐ EU ☐ CEMT													